

Critères d'évaluation obligatoires

Article	Exigence	SUCCÈS/ÉCHEC	# de page de la proposition
M1	L'expérience récente du soumissionnaire dans la prestation de services bilingues de transcription de débats judiciaires exacts et détaillés. Le soumissionnaire DOIT fournir trois (3) exemples d'anciens clients (excluant Ressources naturelles Canada) servis dans les quatre (4) dernières années. Les noms de personnes-ressources; noms, adresses et numéros de téléphone des clients, ainsi qu'une brève description du travail accompli DOIVENT être fournis et seront utilisés pour le contrôle des références.		
M2	Le sténographe et le remplaçant proposés par le soumissionnaire DOIVENT détenir chacun un diplôme de sténographe judiciaire certifié (fournir une copie) ou avoir chacun un minimum de trois ans d'expérience en salle d'audience (figurant sur le CV).		
M3	Pour le sténographe et le remplaçant proposés, le soumissionnaire DOIT fournir un curriculum vitae détaillé indiquant l'expérience acquise par ceux-ci dans la transcription de débats judiciaires, ainsi que leurs capacités linguistiques.		
M4	Pour le sténographe et le remplaçant proposés, le soumissionnaire DOIT fournir une liste des trois dernières transcriptions préparées en salle d'audience dans les deux dernières années (compte rendu exact et/ou arbitrage). Le nom du client ou de la compagnie, un point de contact et un courriel ainsi qu'une brève description du travail effectué seront fournis pour le contrôle des références. Nota : RNCan choisira au hasard l'une des références fournies pour chaque membre de l'équipe proposé au point R3 ci-dessous.		
M5	La capacité du soumissionnaire de fournir des sténographes judiciaires à l'échelle nationale, notamment dans les villes citées ci-après. Le soumissionnaire DOIT fournir une liste des villes canadiennes dans lesquelles il peut offrir les services requis. (Vancouver / Calgary / Regina / Toronto / Montréal / Saint John / Halifax)		

Article	Exigence	SUCCÈS/ÉCHEC	# de page de la proposition

A) Critères d'évaluation connexes

Exigences cotées :				
Article	Exigence	Maximum des points	Minimum des points	Numéro de page de la proposition
Atout	Respect des critères obligatoires	5	s/o	s/o
R1	<p>Pour satisfaire à ce critère, le soumissionnaire DOIT exposer son approche et son mode opératoire.</p> <p>a) A compris le critère (5 points); b) A cité d'éventuelles sources de problèmes avec les solutions correspondantes (5 points); c) A pratiqué la gestion de l'information (5 points); d) Approche logique à l'égard des tâches requises (5 points); e) S'est montré compétent et souple en réagissant aux changements dans la demande de service (5 points).</p>	25	s/o	
R2	<p>Expérience d'équipe proposée par le soumissionnaire (voir M4).</p> <p>a) Nombre d'audiences/transcriptions préparées (1 point pour chaque audience/transcription en plus de celles citées en M4 pour le sténographe principal, jusqu'à 5) b) Nombre d'audiences/transcriptions préparées (1 point pour chaque audience/transcription en plus de celles citées en M4 pour le remplaçant, jusqu'à 5) c) Contrôle des références touchant le point M4 pour le sténographe principal (satisfaisant = 5 points) d) Contrôle des références touchant le point M4 pour le remplaçant (Satisfaisant = 5 points)</p>	20	S/O	
Nombre total des points		50	30	

